

SALUDA DEL PRESIDENTE



Imagen cortesía de MIGUEL MUÑIZ, ABC.

Cuando preparé el saluda de la Estafeta que recibisteis en marzo, para nada pensaba en la situación que se nos venía encima. En ella os presentaba las actividades que habíamos preparado para la primavera, animando a la participación e incluso me permití incluir la ironía de escribir que con la llegada de la primavera "la sangre del peregrino se altera". Pues bien, con la situación que ha generado el COVID-19 y el establecimiento del estado de alarma, nos hemos visto abocados a suspender todas las actividades que teníamos programadas. Palabras prácticamente desconocidas para la gran mayoría de nosotros como coronavirus, pandemia, confinamiento y recientemente desconfinamiento y desescalada, son ahora utilizadas de manera cotidiana. Toda esta situación ha cambiado nuestras vidas de manera especial. Acostumbrados como estábamos a mantener una vida social activa, nos hemos encerrado en nuestras casas, para practicar una vida casi ermitaña. El confinamiento ha paralizado también nuestra actividad física, pero a cambio hemos ejercitado nuestra mente. Al mismo tiempo hemos reflexionado ante la fragilidad de nuestro sistema, valorando conceptos como: familia, amigos, fe, espiritualidad, trabajo, naturaleza, etc.

Es indudable, que las consecuencias que genere esta situación, modificaran nuestra manera de vivir y ciertas condiciones del Camino de Santiago.

El Camino también tendrá que adaptarse a los nuevos tiempos, pero nunca desaparecerá. Posiblemente el sistema de alojamientos en albergues se verá afectado y deberá adaptarse a nuevas normas de ocupación para reducir la aglomeración.

De esta manera, mejorará en seguridad, higiene, comodidad y tranquilidad de los peregrinos que pernocten en ellos. También se estima que se produzcan cambios sustanciales en la forma de peregrinar y se reduzca el flujo actual de peregrinos en el camino. Si ocurre así, los peregrinos serán más auténticos y el Camino recuperará parte de la espiritualidad perdida. Desde el principio de los siglos, se han producido en el mundo situaciones infinitamente peores, pero siempre se ha salido adelante, así que no desesperemos.

Por estas cuestiones, tenemos que hacer un esfuerzo en mantener la fe y la ilusión, adaptándonos a los cambios que se producirán en el Camino. El Camino resistirá, pero tendremos que esperar a realizarlo para minimizar riesgos.

Confiemos que la comunidad científica consiga cuanto antes el descubrimiento de una vacuna para atajar la evolución de la pandemia, pero mientras tanto, somos nosotros los que tenemos que esforzarnos en crear una auto-vacuna que inmune nuestra mente contra el decaimiento.

El año que viene al ser Año Santo, si conseguimos controlar esta situación, será un año espectacular en el Camino. Para ello, desde este momento la Junta de la Asociación nos pondremos a trabajar con el reto en preparar unas actividades acordes a la celebración.

Paciencia y esperanza, que de ésta saldremos reforzados.
Buen Camino.

*José Miguel Rey Beaumont
Presidente de la Asociación*

SUMARIO

SALUDA DEL PRESIDENTE	1	COLABORACIONES	3
VIDA DE LA ASOCIACIÓN	2	<i>SIGNIFICADO DEL AÑO SANTO JACOBEO Y PEREGRINACIÓN</i>	3
<i>CONCURSOS</i>	2	<i>SIGO MI CAMINO HACIENDO UNA PAUSA</i>	4
<i>NUEVAS TECNOLOGÍAS PARA EL CAMINO DE SANTIAGO ACCESIBLE</i>	2	<i>HEMEROteca</i>	4

VIDA DE LA ASOCIACIÓN



CONCURSOS

XXVII Concurso fotográfico Camino de Santiago 2020

Os comunicamos que como es habitual en nuestra Asociación, este año también realizaremos la convocatoria del concurso fotográfico con temas relacionados con las rutas del Camino de Santiago en España: fotografías con presencia de peregrinos, edificios, símbolos o lugares emblemáticos del Camino.

Cada persona puede participar con hasta tres fotografías, así que ahora que disponemos de más tiempo, rebusca en tus archivos y ámate a presentarlas.

Se presentarán en papel fotográfico y el tamaño de la imagen estará comprendido entre un mínimo de 30cm y un máximo de 45cm en su lado mayor, sin soporte alguno.

Como todos los años, realizaremos la entrega de premios y la presentación de nuestra Estafeta Jacobea Extraordinaria en el Planetario de Pamplona durante el mes de noviembre, si la situación lo permite.

I Concurso literario *Relatos cortos sobre el Camino de Santiago*

A partir de este año añadimos una nueva actividad: un concurso literario con Relatos sobre el Camino de Santiago.

Los trabajos presentados al concurso deben tener relación con alguna de las distintas rutas del Camino de Santiago de Compostela. Pueden estar inspirados en las costumbres, historia, tradición del Camino de Santiago junto con las experiencias y vivencias del peregrino. Los relatos serán cortos con una extensión máxima de dos folios escritos a una sola cara. Cada concursante podrá presentar un máximo de tres relatos originales e inéditos.

En nuestra web www.caminodesantiagoennavarra.es puedes descargar las bases de los dos concursos.



NUEVAS TECNOLOGÍAS PARA EL CAMINO DE SANTIAGO ACCESIBLE

El pasado 26 de febrero, correspondió a nuestra Asociación realizar una conferencia en la sala Ámbito Cultural del Corte Inglés de Pamplona. Dicha conferencia viene enmarcada dentro del ciclo los Miércoles del Camino, en el que desde hace varios años participamos las Asociaciones de Amigos del Camino de Santiago de Puente la Reina, Los Arcos, Urdax-Baztan y Pamplona.

Impartió la conferencia Jorge Martínez Cava, presidente de la Asociación de Amigos del Camino de Santiago de Madrid.

El objetivo de la charla fue mostrar, en un breve repaso, las nuevas tecnologías que se están empezando a aplicar para la ayuda a los peregrinos con movilidad reducida, invidentes y otras personas con cualquier tipo de discapacidad.

La Fundación ONCE ha puesto en marcha un proyecto, en el que colabora la Federación Española de Asociaciones de Amigos del Camino de Santiago, para que el Camino Francés sea accesible en el Año Santo 2021 con este tipo de ayudas.

Nuestra Asociación ha querido participar solidariamente en este proyecto y se ha comprometido a realizar un recorrido por el Camino de Santiago Francés, desde Sant Jean de Pied de Port hasta Pamplona. Queremos geo-referenciar y tomar datos de los albergues, hostales, hoteles y demás entidades turísticas del Camino de Santiago y recabar información para facilitar el acceso a las personas de los colectivos expresados. El objeto es realizar la carga de dicha información en la base de datos que se está creando en el Proyecto "Camino de Santiago: Tu compañero del Camino" en colaboración con la Fundación ONCE y el Instituto Geográfico Nacional de España.

Dicha base de datos, con la información recabada, será puesta a disposición de los peregrinos con discapacidades diversas a través de apps específicas que facilitarán su recorrido y elección del lugar adecuado para descansar durante todo el Camino de Santiago.

Lamentablemente hasta la fecha, no hemos podido realizarlo debido al cierre del Camino por el establecimiento del estado de alarma.

Queda pendiente para cuando la situación lo permita.

JOSÉ MIGUEL REY

ESTAFETA JACOBEA Dep. Legal NA 369/1991

BOLETÍN TRIMESTRAL DE LA ASOCIACIÓN DE AMIGOS DEL CAMINO DE SANTIAGO EN NAVARRA

Consejo Editorial: Junta de Gobierno de la Asociación

Redacción y Administración: Apdo. de Correos 244. 31080 - Pamplona

Página web: <http://www.caminodesantiagoennavarra.es>

E-mail: info@caminodesantiagoennavarra.es

Consejo Editorial: Junta de Gobierno de la Asociación

Redacción: José Miguel Rey Beaumont y Alicia Sáenz Mendía

Fotografías: archivos de la Asociación

Las colaboraciones son gratuitas y responsabilidad de sus autores.

Nº. 130 - Mayo 2020

SIGNIFICADO DEL AÑO SANTO JACOBEO Y PEREGRINACIÓN

Se denomina Año Santo Jubilar Compostelano o **Año Santo Jacobeo** a todos aquellos en los que el 25 de julio, festividad del martirio del Apóstol Santiago, coincide en domingo

Esto sucede con una cadencia regular de 6-5-6-11 años (excepto cuando el último año de un siglo no es bisiesto, cuando pueden darse lapsos de 7 o 12 años).

El primer Año Jubilar fue establecido por el Papa Calixto II en 1122 para el año 1126. Curiosamente dicho papa había sido peregrino a Santiago de Compostela cuando era arzobispo de Vienne (Isère) en Francia. Los últimos han sido 1993, 1999, 2004 y 2010. El próximo será en 2021.

El privilegio otorgado por Calixto II fue confirmado y ampliado por pontífices posteriores como Eugenio III y Anastasio IV. Finalmente, Alejandro III en la bula *Regis aeterni* del 25 de julio de 1178, declaró el carácter perpetuo del privilegio y lo equiparó a los de Roma y Jerusalén.

El Año Santo Jacobeo se inaugura con la ceremonia de apertura de la **Puerta Santa** de la Catedral de Santiago la tarde del 31 de diciembre del año anterior. Tiene lugar un ritual en el que el arzobispo de Santiago golpea con un martillo de plata tres veces desde el exterior el muro —símbolo de la dureza del Camino— que tapia esta entrada posterior de la catedral.

La Iglesia proclama el jubileo como “año de gracia”. El jubileo se llama comúnmente “Año Santo” porque está destinado a promover la santidad de vida. Es un año de gracia que tiene como fin la renovación interior.

La celebración de cada año santo otorga la indulgencia a todos aquellos fieles que voluntariamente cumplan las siguientes condiciones:

1. Visitar la catedral de Santiago de Compostela.
2. Rezar alguna oración (al menos, el Credo o el Padrenuestro) y pedir por las intenciones del Papa. Se recomienda también asistir a la Santa Misa.
3. Recibir los sacramentos de la penitencia y de la comunión en los quince días anteriores o posteriores a la visita de la catedral).

La peregrinación fue un fenómeno cuyo auge se manifiesta sobre todo en la Edad Media. La palabra Peregrino significa “extranjero”, en el sentido de viajar más allá, de viajar lejos, de trascender, así la peregrinación es un camino relacionado con el viaje hacia lugares donde se custodiaban reliquias santas o hasta lugares sagrados. La peregrinación, simbólicamente, representa un camino de búsqueda interior, de encuentro y de renovación. En la actualidad, El Jubileo está, además asociado a un Camino de Peregrinación.

Alicia Sáenz Mendía



SIGO MI CAMINO HACIENDO UNA PAUSA

Amigo lector.

A veces, es bueno hacer una pausa en el camino para seguir viviendo y creyendo en uno mismo, para pararse a pensar en el itinerario que hemos recorrido juntos como asociación hasta el momento presente. Es evidente que la vida no nos ha pedido permiso para vivir en pausa pero si nos da la oportunidad de aprovechar este tiempo, de elegir como queremos vivir estos momentos de incertidumbre y sorpresa, de hacer un ejercicio de introspección apreciando en cada momento y encuentro con las personas todo lo que hemos aprendido y vivido.

Ante el desconcierto, la duda, el cúmulo de pensamientos y sentimientos que nos embargan nos podemos preguntar. ¿Cómo podemos seguir haciendo el Camino? ¿Cómo lo queremos recorrer de ahora en adelante? ¿seremos capaces de adaptarnos a los nuevos tiempos y circunstancias? ¿qué lenguajes vamos a emplear?... Sí. Nos vivimos en camino, con nuestros proyectos metas, cuestionamientos, temores, alegrías, fracasos y retos. Camino abierto, con infinidad de posibilidades que a veces se hace largo, duro, incierto. Y seguimos caminando con los pies heridos, descalzos, sin saber exactamente qué sendero andar, o si hemos de desandar el tramo recorrido.

Yo deseo que caminemos en verdad para ver la realidad personal y colectiva como asociación, para analizarla, contrastarla. Desde una actitud humilde, serena, libres para expresar lo que vivimos, lo que sentimos y soñamos.

Este camino que comienza en cada uno de nosotros nos da la posibilidad de rebobinar nuestra vida, de hacer memoria o bien de grabarla seleccionando aquellos momentos más significativos y trascendentales. Estoy segura que muchos de nosotros nos hemos dejado sorprender a cada paso, en ese esfuerzo de hacerlo desde la soledad y también en compañía de quienes nos rodean. Yo quisiera aspirar a poder hacerlo siempre con las ventanas de la mente y el corazón abiertas de par en par para dar gracias y agradecer tantas cosas buenas como hemos vivido hasta ahora. Gracias por cuantas cosas he aprendido y me habéis enseñado los que habéis caminado a mi lado.

En este tiempo de vivir de puertas adentro he descubierto que la vida sigue estando llena de caminos por recorrer, de senderos por descubrir. Y esta experiencia me está enseñando la mejor manera de llegar mientras lo voy atravesando en silencio y soledad, también en compañía y presencia. Sin miedo, porque voy dejando que mi vida vaya cambiando sin dejar de aprender, sin dejar de sorprenderme por las cosas buenas que la vida pueda llegar a ofrecerme.

Queridos socios, compañeros de camino. Este es nuestro momento, este es el camino. Tenemos todo un horizonte que se abre ante nosotros y un anhelo reencuentro para seguir cantando juntos "la unión será nuestra fuerza".

Alicia Sáenz Mendía

32

Navarra

DIARIO DE NAVARRA
Jueves, 14 de enero de 1993

Pamplona 93

BREVES

Cambios en la línea 6 de COTUP

■ Por las obras en la calle Santo Domingo

Los trabajos para la instalación del gas en la calle Santo Domingo han obligado a cerrar al tráfico un tramo de esta calle y, por lo tanto, a cambiar el recorrido de la línea 6 del transporte urbano. Desde hoy jueves y hasta el 1 de febrero los autobuses de esta línea realizarán el trayecto alternativo utilizado también durante las fiestas de San Fermín.

Los autobuses saldrán de Santa María la Real hasta la plaza de Merinades (parada) para continuar por Conde Oliveto (parada) y Yanguas y Miranda hasta paseo de Sarasate (parada frente a la Audiencia). El recorrido continuará hasta San Lorenzo (nueva parada) y Cuatro Vientos, donde girará por Marcelo Celayeta con paradas en los números 2, 34 y 70. Posteriormente seguirá por la calle Artica y paseo de los Enamorados con las paradas habituales y por la calle Joaquín Beunza. El trayecto de regreso se iniciará en esta última calle por Erotazar y con una nueva parada en la esquina con el paseo de los Enamorados, para retomar nuevamente la calle Artica e iniciar el regreso por el mismo recorrido y paradas que en el recorrido de ida.

4,5 millones para mantener la señalización

Un total de 4,5 millones recibirá una empresa de señalización correspondiente a la secuencia certificación por los trabajos de conservación, reforma e implantación de señales en la ciudad, a lo largo del 92.

Reparación de obras

El alcalde, Alfredo Jaime, ha

EN LA CALLE

La antigua casa del campanero de San Cernin se convertirá en albergue de peregrinos

■ La iniciativa partió de la Asociación de Amigos del Camino y cuenta con el beneplácito de la parroquia

La antigua casa del campanero de la iglesia de San Cernin se convertirá en albergue de peregrinos por iniciativa de la Asociación de Amigos del Camino de Santiago. La transformación que experimentará esta vivienda construida en el siglo XIX permitirá a Pamplona recuperar un local para atender a los romeros, coincidiendo con la celebración del año jacobeo.

La idea partió de los Amigos del Camino que decidieron buscar un nuevo inmueble para acoger a los peregrinos que cubren la ruta de Santiago, tras la decisión del ayuntamiento de anular la cesión de uso de un piso, convertido ahora en vivienda comunitaria, en el barrio de la Milagrosa. La edificación de estos locales de la iglesia ha sido posible gracias a la disposición de la parroquia de San Cernin.

Para 24 peregrinos

Con la desaparición del antiguo albergue, los Amigos del Camino decidieron buscar un nuevo local, más céntrico y vinculado a la historia de la propia ruta jacobea, según señaló el presidente de la asociación, Joaquín Mencos. Los promotores barajaron como hipótesis las proximidades de las tres iglesias pamplonesas más relacionadas con el Camino (Santo Domingo, San Lorenzo y San Cernin) y aceptaron el ofrecimiento del párroco de San Saturnino.

La casa del campanero, abandonada desde hace años, precisará obras de remodelación que permitan cubrir las necesidades fundamentales de los peregrinos.

La vieja vivienda, situada encima del atrio, dispone de acceso independiente de la iglesia a través



En primer plano, a la izquierda, la puerta que da acceso a la casa del campanero, albergue de peregrinos a partir de marzo próximo.

de un pórtico gótico situado en la esquina de San Saturnino con Ansoaiega.

Aunque el local *es grande*, más céntrico y vinculado a la historia de la propia ruta jacobea, según señaló el presidente de la asociación, Joaquín Mencos. Los promotores barajaron como hipótesis las proximidades de las tres iglesias pamplonesas más relacionadas con el Camino (Santo Domingo, San Lorenzo y San Cernin) y aceptaron el ofrecimiento del párroco de San Saturnino.

Para financiar estos trabajos la asociación cuenta con el compromiso verbal de la Institución «Príncipe de Viana» que ha ofrecido una partida no superior a los cinco millones de pesetas. Asimismo, el nuevo albergue contará con los muebles utilizados antes en Blas

de la Serna, cedidos expresamente por el consistorio.

Para marzo en marcha
Los promotores desean que el albergue entre en funcionamiento *cuanto antes*. La celebración del año compostelano y la previsión de que durante el 93 serán entre 4.500 y 5.000 los peregrinos que atravesarán Navarra obliga a agilizar las obras de la antigua casa del campanero.

La apertura del centro se producirá a mediados de marzo. Atendido por miembros de la asociación, los promotores confían en poder asistir a los peregrinos poco antes de que se registre uno de los momentos de paso altos la Semana Santa.

No obstante, el mayor volumen de romeros tendrá lugar entre el 15

de junio y la primera semana de agosto.

La conversión en albergue de la vieja casa del campanero satisface las expectativas de la asociación y de la parroquia de San Cernin. Para el presidente de los Amigos del Camino, Joaquín Mencos, *el local tiene ventajas sobre el anterior. Está en el centro y enclavado precisamente en uno de los templos con más tradición jacobea*. Por su parte, el párroco de San Saturnino, Florentino Sagüés, coincide con la valoración de Mencos. «Quizás lo más interesante de la antigua casa del campanero señala Sagüés, es la peculiaridad de que la iglesia tiene una vinculación histórica con el Camino a su paso por Pamplona».

José J. Murugarren

HEMEROTECA

Hemos rescatado de la hemeroteca del Diario de Navarra, este artículo publicado el 14 de enero de 1993, en el que se anuncia que la Casa del Campanero de la Iglesia de San Cernin se convertirá en albergue de peregrinos por iniciativa de nuestra Asociación.

Hospitaleros de nuestra Asociación atendieron en este albergue a los peregrinos hasta 2002. Los meses de julio y agosto se atendía también un albergue en el gimnasio de la Ikastola Amairu.

Nuestra sede actual sigue estando en esta misma ubicación, pero sin condiciones de albergar peregrinos.